



# hergo® | FICHA TÉCNICA cisne

**GAMA: TOP**  
**FAMILIA: DIRECCIÓN**

**DESCRIPCIÓN: Sillón dirección con respaldo alto con cabecero, respaldo alto sin cabecero o respaldo medio**

| MEDIDAS: | Código         | Altura total | Altura asiento | Ancho | Profundidad as. |
|----------|----------------|--------------|----------------|-------|-----------------|
|          | <b>cisne 1</b> | 125/134 cm   | 47/56 cm       | 57 cm | 45 cm           |
|          | <b>cisne 2</b> | 105/115 cm   | 47/56 cm       | 57 cm | 45 cm           |
|          | <b>cisne 3</b> | 93/102 cm    | 47/56 cm       | 57 cm | 45 cm           |

## MODELOS:



**REFERENCIA:** cisne 1

**EQUIPAMIENTO DE SERIE:** Respaldo alto con cabecero, regulación de altura de asiento, brazos regulables negros 2D, mecanismo sincron, base poliamida negra.

**EQUIPAMIENTO OPCIONAL:** Brazos regulables cromados 2D, brazos fijos cromados, regulación profundidad asiento, base aluminio.



**REFERENCIA:** cisne 2

**EQUIPAMIENTO DE SERIE:** Respaldo alto, regulación de altura de asiento, brazos regulables negros 2D, mecanismo sincron, base poliamida negra.

**EQUIPAMIENTO OPCIONAL:** Brazos regulables cromados 2D, brazos fijos cromados, regulación profundidad asiento, base aluminio.



**REFERENCIA:** cisne 3

**EQUIPAMIENTO DE SERIE:** Respaldo medio, regulación de altura de asiento, brazos regulables negros 2D, mecanismo sincron, base poliamida negra.

**EQUIPAMIENTO OPCIONAL:** Brazos regulables cromados 2D, brazos fijos cromados, regulación profundidad asiento, base aluminio.

| DATOS TÉCNICOS    |   |          | FICHA SOSTENIBILIDAD                  |         |                                 |            |
|-------------------|---|----------|---------------------------------------|---------|---------------------------------|------------|
| COMPONENTE        | CARACTERÍSTICAS   | MEDI-DAS | MATERIAL                              | RESIDUO | GESTIÓN                         | RECICLABLE |
| RESPALDO          | Interior en tubo de acero cuadrado 15x15mm  | -        | Acero                                 | R.I.    | Punto limpio/ Gestor autorizado | SI         |
|                   | Espuma de poliuretano inyectada en frío   | -        | Poliuretano                           |         |                                 |            |
|                   | Tapizado en cualquier tejido de nuestro muestrario  | -        | Tejido encolado en base acuosa        |         |                                 |            |
| ASIENTO           | Interior en madera de haya laminada, prensada y encolada, conformada en molde   | -        | Madera encolada en base acuosa        |         |                                 |            |
|                   | Espuma moldeada de poliuretano de 40 kg/m3  | -        | Poliuretano                           |         |                                 |            |
|                   | Regulación de altura por sistema neumático  | -        | Tubo de acero                         |         |                                 |            |
|                   | Tapizado en cualquier tejido de nuestro muestrario  | -        | Tejido encolado en base acuosa        |         |                                 |            |
| MECANISMO         | Sincronizado asiento y respaldo<br>Regulación de tensión<br>Bloqueo en 5 posiciones<br>Sistema de seguridad anti-retorno<br>Opcional: Regulación de profundidad | -        | Acero - PP<br>Pulsadores y manetas PA |         |                                 |            |
| COLUMNA NEUMÁTICA | Color negro<br>Giro 360°<br>Tratamiento anti-corrosión<br>Bloqueo en cualquier posición<br>Fuerza expansión 400N<br>Test: ANSI/BIFMA X5.1                       | 160      | Acero/Aceite                          | R.P.    | Gestor autorizado               | NO         |
| RUEDAS            | Doble rodadura blanda<br>Eje macizo de acero bicromatado D.11mm<br>Color negro con banda gris   | 50 mm    | PPE + TPE<br>Eje acero                | R.I.    | Punto limpio/Gestor autorizado  | SI         |

| DATOS TÉCNICOS |   |   | FICHA SOSTENIBILIDAD |                         |         |                                    |            |
|----------------|---|---|----------------------|-------------------------|---------|------------------------------------|------------|
| COMP.          | CARACTERÍSTICAS   |   | MEDIDAS              | MATERIAL                | RESIDUO | GESTIÓN                            | RECICLBALE |
| BASE           |    | Poliamida piramidal color negro<br>5 radios<br>Test: ANSI/BIFMA X5.1-2002/7             | 680 mm               | PA + FV                 | R.I.    | Punto limpio/<br>Gestor autorizado | SI         |
|                |    | Opcional: Aluminio piramidal acabado pulido<br>5 radios<br>Test: ANSI/BIFMA X5.1-2002/7 | 680 mm               | Aleación aluminio       |         |                                    |            |
| BRAZOS         |    | Regulables negros 2D (altura+profundidad)   | -                    | PA                      |         |                                    |            |
|                |   | Opcional: Regulables cromados 2D (altura+profundidad)                                   | -                    | PA/Parte inferior acero |         |                                    |            |
|                |  | Opcional: Fijos cromados  | -                    | Acero                   |         |                                    |            |

## MANUAL DE ESPECIFICACIONES Y FUNCIONAMIENTO

|                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| <b>MANTENIMIENTO GENERAL</b>          | Limpieza de las partes plásticas con un paño ligeramente humedecido en agua jabonosa neutra. Queda prohibida la utilización de productos multiusos, disolventes o similares. Revisión del interior de las ruedas para eliminar los residuos que se puedan ir depositando (hilos, cabellos, etc)   |
| <b>MANTENIMIENTO TAPICERÍA</b>        | Dependiendo del tejido en el que se solicite. En el muestrario de tejidos aparece, así como en la etiqueta adherida al producto.<br>Limpiar con aspiradora frecuentemente. En caso de manchas, emplear un paño ligeramente humedecido en agua jabonosa neutra, o utilizar productos específicos para la limpieza de tapicerías. Queda prohibida la utilización de productos multiusos, disolventes o similares. |
| <b>MECANISMO</b>                      | Pulsar la palanca situada a la izquierda bajo el asiento hacia abajo para liberar el respaldo; pulsar la misma palanca hacia arriba para fijarlo en la posición deseada. Para desbloquear el sistema de seguridad anti-retorno, pulsar nuevamente la palanca hacia abajo y ejercer presión sobre el respaldo hasta oír un “click”, quedando el respaldo nuevamente liberado.                                    |
| <b>REGULACIÓN TENSIÓN MECANISMO</b>   | Girar el pomo central situado en el mecanismo hacia derecha o izquierda para mayor o menor tensión.   |
| <b>REGULACIÓN PROFUNDIDAD ASIENTO</b> | Desde la posición de pie, pulsar la palanca delantera situada a la derecha bajo el asiento y deslizar manualmente el asiento hacia delante. Para volver a la posición neutral, pulsar de nuevo la palanca retrocediendo el asiento de forma automática hacia el respaldo.   |
| <b>REGULACIÓN ALTURA DE ASIENTO</b>   | Desde la posición de pie, pulsar la palanca situada a la derecha bajo el asiento para elevarlo; para bajarlo, desde la posición sentado, pulsar nuevamente la palanca hasta alcanzar la altura deseada.   |
| <b>BRAZOS REGULABLES</b>              | Regulación de altura: Presionar el botón situado en la parte delantera o interior de cada uno de los brazos y posicionarlos a la altura deseada.<br>Regulación de profundidad: Desplazar la parte superior del apoyabrazos hacia delante o hacia atrás.   |

## GARANTÍA

Este producto está amparado por una garantía de 2 años ante cualquier defecto que escape a nuestros controles de calidad internos, no contemplando como tal el mal uso o manipulación indebida del mismo.

## ENSAYOS, CERTIFICACIONES Y NORMAS

- Cumplen con las disposiciones del R.D. 488/97 Disposiciones mínimas de seguridad y salud relativas al trabajo con equipos que incluyen pantallas de visualización.
- Certificado UNE-EN 1335-1(AC) Sillas de oficina. Parte 1. Dimensiones. Determinación de las dimensiones.
- Certificado UNE-EN 1335-2 Sillas de oficina. Parte 2. Requisitos de seguridad.
- Certificado UNE-EN 1335-3 Sillas de oficina. Parte 3. Métodos de ensayo.



Certificación del sistema de gestión de Calidad



Certificación del sistema de gestión de Medio Ambiente



Certificación del sistema de gestión de Ecodiseño

## PRINCIPIOS DE SOSTENIBILIDAD EN ECODISEÑO

**Hergosillería**, aplica los siguientes principios en sus diseños para conseguir reducir los impactos ambientales:

### 1. Reducción material

Diseñar con una reducción material significa realizar un producto con cantidades optimizadas de materiales y energías. La reducción material presenta una doble ventaja, permite la protección de los recursos y reduce las emisiones en el ambiente.

### 2. Diseño por desmontaje

En el Diseño hay que tener en cuenta el fin de vida útil del producto. Antes de su reciclaje el producto deberá ser previamente desmontado. Por ello es fundamental evitar formas y sistemas que puedan dilatar en el tiempo los procedimientos de desmontaje, así como hacer reconocibles los materiales de los distintos componentes para que puedan ser fácilmente identificables y reutilizables o reciclables.

### 3. Minimizar el uso de materiales o materiales “bio”

Diseñar el producto con unos pocos materiales permite simplificar tanto el proceso productivo como el del reciclado al final de la vida útil. Hergosillería, selecciona el uso de materiales “bio” que pueden ser tanto naturales como derivados de productos naturales.

### 4. Durabilidad

Un objeto es más respetuoso con el medio ambiente cuanto mayor es su vida útil, ya que algo que aún se utiliza no ha de ser sustituido. Por ello la utilización de formas y materiales duraderos son un principio básico del ecodiseño.

### 5. Reutilización y reciclaje

Hergosillería fomenta la adquisición de productos que puedan ser reciclados o reutilizados.

Un producto reutilizable es aquel que mediante modificaciones formales o estructurales puede volver a ser útil.

Un producto reciclable depende de los materiales con los que está fabricado, pues son estos los que prolongan su vida útil.

### 6. Reducción dimensional y disminución de las emisiones

En Hergosillería los productos con ecodiseño parten de las siguientes premisas: compactar, reducir y limitar el consumo durante el transporte. El objetivo de una proyección inteligente de las dimensiones ahorra material y consumo durante el viaje, ya que cuanto mayor sea el número de productos incluidos en cada viaje menor será el impacto ambiental de las emisiones de CO<sub>2</sub>.

### 7. Ecopublicidad

Una buena forma de difundir la sostenibilidad es introducir el mensaje de manera directa en los productos, integrándolo como parte de su diseño.

## SOSTENIBILIDAD DEL PRODUCTO

### MATERIAS PRIMAS



- Materiales empleados reciclados y reciclables.
- Control y reducción de sustancias peligrosas.
- Maderas procedentes de bosques controlados.
- Adhesivos y barnices en base acuosa.

### FABRICACIÓN



- Reducción de energías y consumo optimizado.
- Minimización de impacto medioambiental.
- Gestión controlada de residuos inertes y peligrosos.
- Embalajes mediante bolsas y/o cartón reciclado.
- Certificación UNE EN ISO 9001:2015.
- Certificación UNE EN ISO 14001:2015.
- Certificación ISO 14006 Ecodiseño
- Proceso de pintado libre de COV's.

### TRANSPORTE



- Optimización de rutas, reduciendo el consumo de energía.
- Logística propia mediante vehículos de distintos tamaños.

### USO DEL PRODUCTO



- Limpieza y mantenimiento sencilla.
- Calidad de materiales, prolongando la vida útil.
- Mantenimiento del producto.
- Servicio post-venta, reparaciones, repuestos.
- Garantía contra defecto de fabricación.

### FIN DE VIDA ÚTIL, RECICLABILIDAD



- Tras su separación, reciclabilidad de componentes.
- Alto grado de reciclabilidad.
- Gestión a través de punto limpio.



Nuestros productos están diseñados cumpliendo nuestros principios de sostenibilidad para el ciclo de vida y están diseñados en materiales reciclables en un 95% en peso.